

Publication 50(731) de la CEI
(Première édition - 1991)

Vocabulaire Electrotechnique International

Chapitre 731: Télécommunications
par fibres optiques

IEC Publication 50(731)
(First edition - 1991)

International Electrotechnical Vocabulary

Chapter 731: Optical fibre communication

CORRIGENDUM

1

Après la page 165 (index en suédois),
ajouter les pages 166 à 169 (index en
japonais).

After page 165 (Swedish index), insert
pages 166 to 169 (Japanese index).

Mars 1992

March 1992

光子	kooshi	731-01-02
光軸	koo-jiku	731-03-10
光線	koosen	731-03-01
構造散乱	koozoo-sanran	731-03-40
構造分散	koozoo-bunsan	731-03-79
光電	kooden	731-01-59
光電効果	kooden-kooka	731-01-61
光電効果	kooden-kooka	731-01-63
後方散乱	kohoo-sanran	731-03-36
光路長	kooro-choo	731-03-12
コネクタ付ケーブル	konekuta-tsuki-keeburu	731-04-03
コヒーレンス	kohiirensu	731-01-09
コヒーレンス時間	kohiirensu-jikan	731-01-18
コヒーレンス長	kohiirensu-choo	731-01-17
コヒーレンス度	kohiirensu-do	731-01-14
コヒーレンス領域	kohiirensu-ryooiki	731-01-16
コヒーレント	kohiirento	731-01-10
コヒーレント放射	kohiirento-hoosha	731-01-15
コリメーション	korimeeshon	731-01-40

さ

最大理論開口数	saidai-riron-kaikoo-suu	731-03-86
材料散乱	zairyoo-sanran	731-03-39
材料分散	zairyoo-bunsan	731-03-75
材料分散定数	zairyoo-bunsan-teisuu	731-03-76
散乱	sanran	731-03-35

し

紫外光	shigaikoo	731-01-06
時間的コヒーレンス	jikanteki-kohiirensu	731-01-12
しきい値電流 (レーザダイオードの)	shikiichi	
- denryuu (reeza-daioodo no)		731-06-19
磁気光学効果	jiki-koogaku-kooka	731-01-43
軸光線	jiku-koosen	731-03-68
軸ずれ損失	jiku-zure-sonshitsu	731-05-36
軸伝搬定数	jiku-dempan-teisuu	731-03-44
子午光線	shigo-koosen	731-03-70
自然放出	shizen-hooshutsu	731-06-01
実効伝搬モード数	jikkoo-dempan-moodo-suu	731-03-96
弱導波ファイバ	jaku-doocha-faiba	731-02-21
受光角	jukoo-kaku	731-03-84
受光感度	jukoo-kando	731-06-36
受信用光ターミナルデバイス	jushin-yoo-	
hikari-taaminaru-debaisu		731-06-46
ショット雑音	shotto-zatsuon	731-06-39
シングルモードファイバ	shinguru-moodo-faiba	731-02-02
信号ひずみ制限動作状態	shingoo-hizumi-seigen	
- doosa-jootai		731-08-08

す

スーパーミネセンス	suupaaruminesensu	731-06-02
スーパーミネセンスダイオード	suupaaruminesensu-daioodo	731-06-07
スターカプラ	sutaa-kapura	731-05-12
ステップインデックス形ファイバ	suteppu-	
indekkusu-gata-hikari-faiba		731-02-08
ステップインデックス分布	suteppu-indekkusu-	
bumpu		731-02-07
スプライス損失	supuraisu-sonshitsu	731-05-31
スペクトル感度	supekutoru-kando	731-06-37
スペクトル線	supekutoru-sen	731-06-21
スペクトル線幅	supekutoru-sen-haba	731-06-22
スペクトル幅	supekutoru-haba	731-06-24
スペクトル放射輝度	supekutoru-hoosha-kido	731-01-29
スペクトル放射照度	supekutoru-hoosha-shoodo	731-01-30
スラブ干渉法	surabu-kanshoo-hoo	731-07-10

せ

石英系光ファイバ	sekiei-kei-hikari-faiba	731-02-46
赤外光	sekigaikoo	731-01-05
接続	setsuzoku	731-05-03
接続基準面	setsuzoku-kijummen	731-02-23
接続基準面径	setsuzoku-kijummen-kei	731-02-30
接続基準面径偏差	setsuzoku-kijummen-kei-hensa	731-02-36
接続基準面公差領域	setsuzoku-kijummen-koosa-ryooiki	731-02-39
接続基準面中心	setsuzoku-kijummen-chuushin	731-02-26
接続基準面の非円率	setsuzoku-kijummen-no	
hienritsu		731-02-42
接続手段に起因する結合損失	setsuzoku-shudan-ni	
kiinsuru-ketsugoo-sonshitsu		731-05-33
線スペクトル	sen-supekutoru	731-06-23
全反射	zen-hansha	731-03-22
全プラスチック光ファイバ	zen-purasuchikku-hikari-faiba	731-02-47

そ

送信用光ターミナルデバイス	sooshin-yoo-	
hikari-taaminaru-debaisu		731-06-45
挿入損 (光部品の)	soonyuu-son	
(hikari-buhin no)		731-01-50
損失制限動作状態	sonshitsu-seigen-doosa-jootai	731-08-06

た

帯域制限動作状態	taiki-seigen-doosa-jootai	731-08-07
帯域幅 (光ファイバの)	taikihaba	
(hikari-faiba no)		731-01-52
ダイクロミックフィルタ	daikuroikku-firuta	731-05-20
ダイクロミックミラー	daikuroikku-miraa	731-05-21
対数透過率	taisuu-tookaritsu	731-03-32
対数反射率	taisuu-hansharitsu	731-03-33
代替測定法	daitai-sokutei-hoo	731-07-02
タイトジャケットケーブル	taito-jaketto-keeburu	731-04-04
多心一括接続	tashin-ikkatsu-setsuzoku	731-05-04
多心ケーブル	tashin-keeburu	731-04-02
多成分系光ファイバ	taseibun-kei-hikari-faiba	731-02-45
WDM	WDM	731-08-03
多モードレーザ	ta-moodo-reeza	731-08-10
単色放射	tanshoku-hoosha	731-01-08
端面発光型発光ダイオード	tammen-hakkoo-gata-hakkoo-daioodo	731-06-06

ち

チャープング	chaapingu	731-06-26
注入同期レーザ	chuunyuu-dooki-reeza	731-06-11
直線偏向モード	chokusen-henkoo-moodo	731-03-58

て

TEMモード	TEM-moodo	731-03-56
TEモード	TE-moodo	731-03-54
TMモード	TM-modo	731-03-55
ティールカプラ	tii-gata-kapura	731-05-13
定常状態	teijoo-jootai	731-03-47
定常放射パターン	teijoo-hoosha-pataan	731-03-95
定常モード分布	teijoo-moodo-bumpu	731-03-48
ディプレストクラッド	dipuresuto-kuraddo	731-02-18
テーパーファイバ	teepa-faiba	731-05-09
テーパーケーブル	teepu-gata-keeburu	731-04-06
Δ deruta		731-02-20
電気光学効果	denki-koogaku-kooka	731-01-42

ほ

方向性結合器	hookoosei - ketsugoeiki	731-05-11
放射エネルギー	hoosha - enerugii	731-01-21
放射角	hoosha - kaku	731-03-83
放射輝度	hoosha - kido	731-01-24
放射輝度保存則	hoosha - kido - hozonsoku	731-01-31
放射強度	hoosha - kyoodo	731-01-23
放射照度	hoosha - shoodo	731-01-25
放射照度	hoosha - shoodo	731-01-26
放射パターン (光ファイバの)	hoosha - pataan (hikari - faiba no)	731-03-88
放射発散度	hoosha - hassando	731-01-28
放射パワー	hoosha - pawaa	731-01-22
放射モード	hoosha - moodo	731-03-61
放射率	hoosharitsu	731-06-16
放射線分布	hoobutsusen - bumpu	731-02-14
ホモ接合	homo - setsugoo	731-06-12

ま

マイクロベンド	maikurobendo	731-03-15
マイクロベンド損失	maikurobendo - sonshitsu	731-03-16
マクロベンド	makurobendo	731-03-17
マクロベンド損失	makurobendo - sonshitsu	731-03-18
マッチドクラッド	macchido - kuraddo	731-02-19
マルチモードひずみ	maruchimoodo - hizumi	731-03-81
マルチモードファイバ	maruchi - moodo - faiba	731-02-03
溝形ルースケープル	mizogata - ruusu - keeburu	731-04-08

め

メカニカルスプライス	mekanikaru - supuraisu	731-05-07
------------	------------------------	-----------

も

モード	moodo	731-03-04
モード結合	moodo - ketsugoo	731-03-50
モード雑音	moodo - zatsuon	731-08-10
モードスクランブラ	moodo - skurambura	731-05-24
モード損失差	moodo - sonshitsu - sa	731-03-45
モード遅延時間差	moodo - chien - jikan - sa	731-03-46
モード内分散ひずみ	moodo - nai - bunsan - hizumi	731-03-82
モードフィールド径	moodo - fiirudo - kei	731-03-65
モードフィルタ	moodo - firuta	731-05-23
モードホッピング	moodo - hoppingu	731-06-25

ゆ

融着接続法	yuuchaku - setsuzoku - hoo	731-05-06
誘導放出	yuudoo - hooshutsu	731-06-03
UV	UV	731-01-06

よ

溶融石英	yooyuu - sekiei	731-01-67
溶融石英	yooyuu - sekiei	731-01-68
横方向干渉法	yoko - hookoo - kanshoo - hoo	731-07-11
四同心円テンプレート	yon - dooshin'en - tempureeto	731-07-05

ら

γ ramuda	731-03-41
ランベルトの余弦法則 ramberuto no yogen - hoosoku	731-01-37
ランベルト反射鏡 ramberuto - hanshakyoo	731-01-39
ランベルト放射体 ramberuto - hooshatai	731-01-38

り

量子効率	ryooshi - kooritsu	731-06-34
量子雑音	ryooshi - zatsuon	731-01-65
量子雑音制限動作状態	ryooshi - zatsuon - seigen - doosa - jootai	731-08-09
臨界面	rinkai - kaku	731-03-23

る

ルースケープル構造	ruusu - keeburu - koozoo	731-04-05
ルースチューブケーブル	ruusu - chuubu - keeburu	731-04-07

れ

励振開口数	reishin - kaikoo - suu	731-03-87
レイリー散乱	reirii - sanran	731-03-37
レーザ	reeza	731-06-08
レーザ媒質	reeza - baishitsu	731-06-14

ろ

漏洩光線	rooei - koosen	731-03-73
漏洩モード	rooei - moodo	731-03-62
ロッドインチューブ法	roddo - in - chuubu - hoo	731-02-50

わ

Y形カブラ	Y - gata - kapura	731-05-14
-------	-------------------	-----------

英数字

α arufa	731-03-4
Δ deruta	731-02-20
γ ramuda	731-03-41
APD APD	731-06-30
ATM ATM	731-07-02
ELED ELED	731-06-06
FFP FFP	731-03-93
FO FO	731-01-44
FWHM FWHM	731-01-57
IR IR	731-01-05
LED LED	731-06-04
LNA LNA	731-03-87
LPモード LP - moodo	731-03-58
M M	731-03-76
NA NA	731-03-85
NEP NEP	731-06-40
NFP NFP	731-03-90
OTDR法 OTDR - hoo	731-07-08
PD PD	731-06-28
PIN - PD PIN - PD	731-06-29
TEMモード TEM - moodo	731-03-56
TEモード TE - moodo	731-03-54
TMモード TM - modo	731-03-55
UV UV	731-01-06
WDM WDM	731-08-03
Y形カブラ Y - gata - kapura	731-05-14